

4 programy, które mogą pomóc ci pokryć koszty opieki zdrowotnej.



This is an Official U.S. Government Product

Prowadzone są programy federalne i stanowe dla osób z Medicare o dochodach i zasobach poniżej pewnego poziomu. Programy takie mogą ci pomóc zaoszczędzić na kosztach opieki zdrowotnej i zakupie leków na receptę. Informator ten zawiera dane o następujących programach

- Medicaid
- Programy oszczędnościowe Medicare
- Dodatkowe świadczenia pomocy społecznej dla uprawnionych osób (SSI)
- Dodatkowa Pomoc

Medicaid

Medicaid (zwane też Pomocą Medyczną) jest wspólnym programem władz federalnych i stanowych, który pomaga określonym osobom i rodzinom o ograniczonych dochodach i zasobach pokryć koszty ich opieki zdrowotnej. Medicaid pokrywa koszty usług świadczonych przez uczestniczących w programie lekarzy, farmaceutów, szpitale i innych świadczeniodawców.

Każdy stan decyduje o tym, co uważane jest za dochód i zasoby, kto jest uprawniony do świadczeń, jakie świadczenia i jakie ich koszty będą pokrywane. Jeśli tylko działają w ramach wytycznych władz federalnych, stany same decydują o sposobie zarządzania tymi programami.

Więcej informacji o Medicaid uzyskasz na stronie www.medicare.gov/publications w informatorze „Medicaid: Pierwsze kroki”.

Programy oszczędnościowe Medicare

Stany prowadzą programy, które opłacają składki Medicare i w niektórych przypadkach mogą również pokryć koszty udziałów własnych i opłat stałych Medicare Części A (ubezpieczenia szpitalnego) i Medicare Części B (ubezpieczenia medycznego). Osoby objęte Medicare, co roku oszczędzają dzięki tym programom:

- Uprawniony beneficjent Medicare (QMB) – pomaga pokryć twoje składki Medicare Część A i B oraz inne wspólne koszty (jak udział własny, współudział i opłaty stałe) – jeśli twoje dochody i zasoby są poniżej określonego poziomu.
- Określony beneficjent Medicare o niskich dochodach (SLMB) oraz uprawniony do świadczeń (QI) – pomaga pokryć twoje składki Części B, jeśli twoje dochody i zasoby są na określonym poziomie.
- Uprawnione osoby niepełnosprawne i osoby pracujące (QDWI)) – pomaga pokryć twoje składki Medicare Części A, jeśli twoje dochody i zasoby są na określonym poziomie.

Więcej informacji o Programach oszczędnościowych Medicare znajdziesz w informatorze „Jak uzyskać pomoc w opłatach za Medicare: Pierwsze kroki” na stronie www.medicare.gov/publications.

Dodatkowe świadczenia pomocy społecznej dla uprawnionych osób (SSI)

SSI jest to suma wypłacana miesięcznie przez Social Security osobom o ograniczonych dochodach i zasobach, które są niepełnosprawne, niewidome lub ukończyły 65 lat. Świadczenia SSI zapewniają środki na pokrycie podstawowych potrzeb w zakresie odzieży, pożywienia i schronienia. Świadczenia SSI to nie to samo, co świadczenia Social Security.

Odwiądź www.socialsecurity.gov i jeśli wypełnisz „Test sprawdzający uprawnienia do świadczeń” - dowiesz się, czy jesteś uprawniony do pobierania SSI lub innych świadczeń. Możesz też zatelefonować do Social Security pod numer 1-800-772-1213. Użytkownicy TTY winni telefonować pod numer 1-800-325-0778.

Dodatkowa Pomoc

Jeśli masz niskie dochody i zasoby, możesz się kwalifikować, aby Dodatkowa Pomoc pokrywała koszty twoich lekarstw Medicare. Zakres Dodatkowej Pomocy, jaką otrzymasz, zależy od twoich dochodów i zasobów.

Jeśli kwalifikujesz się do Medicaid, któregoś z programów oszczędnościowych Medicare lub SSI, wówczas automatycznie kwalifikujesz się, aby Dodatkowa Pomoc opłacała koszt lekarstw na receptę w ramach Medicare. Poziom dochodu i zasobów może ulec zmianie z roku na rok. Jedynym sposobem, by upewnić się czy się kwalifikujesz, jest złożenie podania w stanowym biurze Pomocy Medycznej (Medicaid).

Więcej informacji o Dodatkowej Pomocy znajdziesz na stronie www.medicare.gov/publications w informatorze „Świadczenia Medicare w zakresie opłat za lekarstwa”.

Aby uzyskać więcej informacji

- Zadzwoń lub odwiedź swoje stanowe biuro Pomocy Medycznej (Medicaid) i poproś o informacje na temat Medicaid i programów oszczędnościowych Medicaid. Nazwy tych programów oraz ich sposób działania mogą się różnić w zależności od stanu. Jeśli sądzisz, że mógłbyś się kwalifikować do tych programów, zadzwoń i spytaj, nawet jeśli nie jesteś pewien.
- Aby uzyskać bezpłatne doradztwo w zakresie ubezpieczeń zdrowotnych, skontaktuj się ze stanowym Programem pomocy ds. ubezpieczeń zdrowotnych (SHIP).
- Aby uzyskać numery telefonów biur Medicaid i SHIP, odwiedź stronę www.medicare.gov/contacts lub dzwoń pod nr 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227) Użytkownicy TTY winni telefonować pod numer 1-877-486-2048.
- Aby uzyskać informacje na temat SSI lub składania podań o Dodatkową Pomoc, odwiedź stronę www.socialsecurity.gov lub dzwoń pod numer 1-800-772-1213. Użytkownicy TTY winni telefonować pod numer 1-800-325-0778.



Publikacja CMS Nr 11445-P (Polish)
Aktualizacja: listopad 2011